



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
23 July 2014
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Двадцать первая специальная сессия

23 июля 2014 года

Алжир, Афганистан*, Венесуэла (Боливарианская Республика), Государство Палестина*, Джибути*, Египет* (от имени Группы арабских государств), Индонезия, Куба, Мальдивские Острова, Марокко, Пакистан (от имени Организации исламского сотрудничества), Саудовская Аравия: проект резолюции

S-21/...

Обеспечение соблюдения международного права на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека,

ссылаясь на резолюцию 60/251 Генеральной Ассамблеи от 15 марта 2006 года и резолюции Совета по правам человека 5/1 и 5/2 от 18 июня 2007 года,

вновь подтверждая право палестинского народа на самоопределение и недопустимость приобретения территорий с применением силы, как это провозглашено в Уставе,

подтверждая применимость международного права прав человека и международного гуманитарного права, в частности Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года¹, к оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим,

вновь подтверждая, что все Высокие Договаривающиеся Стороны четвертой Женевской конвенции¹ обязаны соблюдать и обеспечивать соблюдение обязательств, вытекающих из вышеупомянутой Конвенции, в отношении оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и вновь подтверждая их обязательства по статьям 146, 147 и 148 в отношении уголов-

* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973.

GE.14-09106 (R) 230714 240714



* 1 4 0 9 1 0 6 *

Просьба отправить на вторичную переработку



ных санкций, грубых нарушений и ответственности Высоких Договаривающихся Сторон,

будучи глубоко обеспокоен отсутствием осуществления рекомендаций, содержащихся в докладе Миссии Организации Объединенных Наций по установлению фактов в связи с конфликтом в Газе за 2009 год², и будучи убежден в том, что отсутствие ответственности за нарушения международного права усугубляет обстановку безнаказанности, ведущую к совершению новых нарушений и представляющую серьезную угрозу для поддержания международного мира,

отмечая, что 9 июля 2014 года прошло десять лет со дня принятия Международным Судом консультативного заключения о правовых последствиях строительства стены на оккупированной палестинской территории и что не было достигнуто никакого прогресса по его осуществлению, а также подтверждая настоятельную необходимость соблюдения и обеспечения соблюдения в этой связи норм международного гуманитарного права и международного права прав человека,

будучи твердо убежден в том, что справедливость и уважение верховенства права являются необходимыми основами для мира, и подчеркивая, что преобладающая, давно существующая и системная безнаказанность за нарушения международного права привела к кризису правосудия на оккупированной палестинской территории, который требует принятия мер, включая привлечение к ответственности за совершение международных преступлений,

отмечая систематическое непроведение Израилем подлинных, беспристрастных, независимых, оперативных и эффективных расследований согласно требованиям международного права в отношении актов насилия и преступлений, совершенных против палестинцев оккупационными силами и поселенцами, и неустановление судебной ответственности за его военные действия на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим,

подчеркивая обязательства Израиля как оккупирующей державы по обеспечению благополучия и безопасности палестинского гражданского населения под его оккупацией на Западном берегу, включая Восточный Иерусалим, и в секторе Газа, и отмечая сознательный отказ и непризнание Израилем своих обязательств в этом отношении,

отмечая, что умышленные нападения на гражданских лиц и других охраняемых лиц и совершение систематических, грубых и широко распространенных нарушений применимых норм международного гуманитарного права и международного права прав человека в ситуациях вооруженного конфликта представляют собой грубые нарушения и угрозу международному миру и безопасности,

выражая сожаление по поводу крупномасштабных военных операций Израиля на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, с 13 июня 2014 года, повлекших за собой несоразмерные и неизбирательные нападения и приведших к грубым нарушениям прав человека палестинского гражданского населения, в том числе в результате самого недавнего военного нападения Израиля на оккупированный сектор Газа, которое является последним в серии военных агрессий со стороны Израиля, и по поводу мер, связанных с многочисленными закрытиями границ, массовыми арестами и убийствами гражданских лиц на оккупированном Западном берегу,

² A/HRC/12/48.

выражая серьезную обеспокоенность в связи с критической гуманитарной ситуацией в секторе Газа, включая, в частности, принудительные перемещение десятков тысяч палестинских гражданских лиц, кризис с доступом к адекватным услугам водоснабжения и канализации, затрагивающий около 1 млн. человек, и большой ущерб инфраструктуре энергоснабжения, в результате чего 80% населения получают электричество только четыре часа в сутки, и подчеркивая важность оказания чрезвычайной гуманитарной помощи для них и других жертв,

приветствуя создание 2 июля 2014 года палестинского правительства национального консенсуса в качестве важного шага в направлении палестинского примирения, которое имеет решающее значение для достижения решения конфликта по формуле "двух государств" на основе границ, существовавших до 1967 года, и прочного мира, и подчеркивая, что ситуация в оккупированном секторе Газа является неустойчивой до тех пор, пока географически, политически и экономически он остается отделенным от Западного берега,

1. *решительно осуждает* необеспечение Израилем, оккупирующей державой, прекращения своей длительной оккупации оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, в соответствии с международным правом и соответствующими резолюциями Организации Объединенных Наций;

2. *самым решительным образом осуждает* широко распространенные, систематические и грубые нарушения международных прав человека и основных свобод, являющиеся результатом военных операций Израиля, проводимых на оккупированной палестинской территории с 13 июня 2014 года, в частности последнее военное нападение Израиля на оккупированный сектор Газа с воздуха, суши и моря, повлекшее за собой несоразмерные и неизбирательные нападения, в том числе воздушные бомбардировки гражданских районов, нападения на гражданских лиц и на их имущество в виде коллективного наказания в нарушение международного права, а также другие действия, в том числе нападения на медработников и сотрудников гуманитарных организаций, которые могут быть равносильны международным преступлениям, непосредственно приведшие к убийству более 500 палестинцев, большинство из которых являлись гражданскими лицами и среди которых насчитывалось свыше 100 детей, ранению более чем 3 500 человек и бессмысленному разрушению домов, жизненно важных объектов инфраструктуры и общественных зданий;

3. *осуждает* все акты насилия против гражданского населения, где бы они ни совершались, включая убийство двух израильских гражданских лиц в результате ракетного обстрела, и настоятельно призывает все соответствующие стороны соблюдать свои обязательства по международному гуманитарному праву и международному праву прав человека;

4. *призывает* к немедленному прекращению военных нападений Израиля на всей оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, прекращению нападений на всех гражданских лиц, включая израильских гражданских лиц;

5. *приветствует* инициативу Египта, поддержанную Лигой арабских государств, и призывает все региональные и международные субъекты поддержать эту инициативу с целью обеспечения всеобъемлющего прекращения огня;

6. *требует*, чтобы Израиль, оккупирующая держава, немедленно и полностью прекратил незаконное закрытие границы оккупированного сектора Газа, которое само по себе равносильно коллективному наказанию палестин-

ского гражданского населения, в том числе посредством немедленного, устойчивого и безусловного открытия пропускных пунктов для обеспечения прохождения потока гуманитарной помощи, коммерческих товаров и людей в сектор Газа и из него в соответствии со своими обязательствами по международному гуманитарному праву;

7. *призывает* международное сообщество, включая государства – члены Организации Объединенных Наций, международные финансовые институты, межправительственные и неправительственные организации, а также региональные и межрегиональные организации, оказывать срочно необходимую гуманитарную помощь и услуги палестинскому народу в секторе Газа, в том числе путем оказания поддержки экстренному призыву, с которым обратилось Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ 17 июля 2014 года;

8. *выражает глубокую обеспокоенность* в связи с ростом числа случаев насилия, разрушения, преследования, провокации и подстрекательства со стороны экстремистских израильских поселенцев, незаконно перемещенных на оккупированную палестинскую территорию, включая Восточный Иерусалим, в отношении палестинских гражданских лиц, включая детей, и их имущества и самым решительным образом осуждает совершаемые в результате этого преступления на почве ненависти;

9. *выражает глубокую озабоченность* условиями, в которых находятся в израильских тюрьмах и центрах содержания под стражей палестинские заключенные и задержанные лица, в частности после ареста Израилем за период с 13 июня 2014 года более чем 1 000 палестинцев, и призывает Израиль, оккупирующую державу, немедленно освободить всех палестинских заключенных, чье задержание не соответствует международному праву, включая всех детей и всех членов Палестинского законодательного совета;

10. *подчеркивает* важность обеспечения защиты всех гражданских лиц, особо отмечает сохраняющееся необеспечение Израилем защиты палестинского гражданского населения под его оккупацией, как того требует международное право, и в этой связи призывает к немедленному обеспечению международной защиты палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, согласно соответствующим положениям Устава Организации Объединенных Наций, международного гуманитарного права и международного права прав человека;

11. *рекомендует* правительству Швейцарии, выступающему в качестве депозитария четвертой Женевской конвенции¹, оперативно созвать Конференцию Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции о мерах по обеспечению соблюдения Конвенции на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и обеспечить ее соблюдение в соответствии со статьей 1, являющейся общей для всех четырех Женевских конвенций³, принимая во внимание заявление, принятое Конференцией Высоких Договаривающихся Сторон 15 июля 1999 года, и Декларацию, принятую на Конференции 5 декабря 2001 года;

12. *просит* все соответствующие специальные процедуры в срочном порядке искать и собирать информацию о всех нарушениях прав человека на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, со-

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, Nos. 970–973.

гласно их соответствующим мандатам, и включать свои замечания в свои ежегодные доклады Совету по правам человека;

13. *постановляет* срочно направить международную независимую комиссию по расследованию, которая должна быть назначена Председателем Совета по правам человека, для расследования всех нарушений международного гуманитарного права и международного права прав человека на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, в частности в оккупированном секторе Газа, в контексте военных операций, проводимых с 13 июня 2014 года, будь то до, во время или после этой даты, с целью установления фактов и обстоятельств таких нарушений и совершенных преступлений и определения виновных, представления рекомендаций, в частности о мерах по обеспечению ответственности, – все это в целях избежать и положить конец безнаказанности и обеспечить привлечение виновных к ответственности, а также рекомендаций о путях и средствах обеспечения защиты гражданского населения от любых дальнейших нападений, и представить доклад Совету на его двадцать восьмой сессии;

14. *просит* другие соответствующие органы Организации Объединенных Наций сотрудничать, по мере необходимости, с комиссией по расследованию для выполнения ею своей миссии и просит Генерального секретаря и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека оказать в этой связи помощь, включая оказание всей административной, технической и логистической помощи, необходимой для того, чтобы комиссия по расследованию и мандатарии специальных процедур имели возможность быстро и эффективно выполнить свои мандаты;

15. *просит* Верховного комиссара представить доклад об осуществлении настоящей резолюции, в том числе о мерах, принятых для обеспечения ответственности за серьезные нарушения международного гуманитарного права и прав человека на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, Совету по правам человека на его двадцать седьмой сессии;

16. *постановляет* продолжать заниматься этим вопросом.
